

Брюксел, 7 юни 2021 г.
(OR. en)

Междуетноститутуционално досие:
2021/0133(NLE)

9570/21
ADD 2

AELE 28
EEE 19
N 50
ISL 14
FL 14
DATAPROTECT 158
JAI 686
MI 442
DRS 26
FREMP 168

ПРЕДЛОЖЕНИЕ

От:	Генералния секретар на Европейската комисия, подписано от г-жа MARTINE DEPREZ, директор
Дата на получаване:	7 юни 2021 г.
До:	Г-н Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, генерален секретар на Съвета на Европейския съюз
№ док. Ком.:	COM(2021) 274 final - ANNEX II
Относно:	ПРИЛОЖЕНИЕ към Предложение за Решение на Съвета относно позицията, която да бъде заета от името на Европейския съюз в рамките на Съвместния комитет на ЕИП във връзка с изменението на приложение XI (Електронни комуникации, аудио-визуални услуги и информационно общество) към Споразумението за ЕИП

Приложено се изпраща на делегациите документ COM(2021) 274 final - ANNEX II.

Приложение: COM(2021) 274 final - ANNEX II



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 7.6.2021 г.
COM(2021) 274 final

ANNEX 2

ПРИЛОЖЕНИЕ

към

Предложение за Решение на Съвета

**относно позицията, която да бъде заета от името на Европейския съюз в рамките
на Съвместния комитет на ЕИП във връзка с изменението на приложение XI
(Електронни комуникации, аудио-визуални услуги и информационно общество)
към Споразумението за ЕИП**

ПРИЛОЖЕНИЕ 2

РЕШЕНИЕ НА СЪВМЕСТНИЯ КОМИТЕТ НА ЕИП

№ [...]

от [...] година

за изменение на приложение XI (Електронни комуникации, аудио-визуални услуги и информационно общество) към Споразумението за ЕИП

СЪВМЕСТНИЯТ КОМИТЕТ НА ЕИП,

като взе предвид Споразумението за Европейското икономическо пространство („Споразумението за ЕИП“), и по-специално член 98 от него,

като има предвид, че:

- (1) Директива (ЕС) 2018/1972 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2018 г. за установяване на Европейски кодекс за електронни съобщения (преработена)¹, поправена с ОВ L 334, 27.12.2019 г., стр. 164 и ОВ L 419, 11.12.2020 г., стр. 36, следва да бъде включена в Споразумението за ЕИП.
- (2) С Директива (ЕС) 2018/1972 се отменят, считано от 21 декември 2020 г., директиви 2002/19/ЕО², 2002/20/ЕС³, 2002/21/ЕС⁴ и 2002/22/ЕС⁵ на Европейския парламент и на Съвета, които са включени в Споразумението за ЕИП и следователно трябва да отпаднат от него, считано от 21 декември 2020 г.
- (3) Поради това приложение XI към Споразумението за ЕИП следва да бъде съответно изменено,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Приложение XI към Споразумението за ЕИП се изменя, както следва:

1. След точка 5вщр (Регламент (ЕС) № 2018/1971 на Европейския парламент и на Съвета) се вмъква следното:

„5вщс. **32018 L 1972**: Директива (ЕС) 2018/1972 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2018 г. за установяване на Европейски кодекс за електронни съобщения (преработена) (ОВ L 321, 17.12.2018 г., стр. 36), поправена с ОВ L 334, 27.12.2019 г., стр. 164 и ОВ L 419, 11.12.2020 г., стр. 36.

За целите на настоящото споразумение разпоредбите на посочената директива се четат със следните адаптации:

¹ ОВ L 321, 17.12.2018 г., стр. 36.

² ОВ L 108, 24.4.2002 г., стр. 7.

³ ОВ L 108, 24.4.2002 г., стр. 21.

⁴ ОВ L 108, 24.4.2002 г., стр. 33.

⁵ ОВ L 108, 24.4.2002 г., стр. 51.

а) позоваванията на правото на Съюза, включително позоваванията на ДФЕС и неговите разпоредби, се разбират като позовавания на Споразумението за ЕИП;

б) в член 28 след параграф 4 се добавя следната алинея:

„След консултация с националните регулаторни органи Надзорният орган на ЕАСТ може, като отчита в максимална степен становището на RSPG, да приема решения, чиито адресати са съответните държави от ЕАСТ.

Ако Надзорният орган на ЕАСТ или Комисията възнамерява да вземе решение по проблем или спор, който засяга както държава от ЕАСТ, така и държава — членка на ЕС, те си сътрудничат с оглед постигане на съгласие по решения за разрешаване на трансграничните вредни смущения. Надзорният орган на ЕАСТ и Комисията отчитат в максимална степен становището на RSPG. Член 109 от Споразумението за ЕИП се *прилага mutatis mutandis*.“;

в) в член 31, параграф 2 по отношение на държавите от ЕАСТ думите „член 267 от ДФЕС“ се четат „член 34 от Споразумението между държавите от ЕАСТ за създаване на Надзорен орган и съд“;

г) в член 65, параграф 1 се добавят следните алинеи:

„След консултации с националните регулаторни органи Надзорният орган на ЕАСТ може да приеме решения, с които да определи транснационални пазари между две или няколко държави от ЕАСТ.

Ако Надзорният орган на ЕАСТ или Комисията възнамерява да определи транснационален пазар, който засяга както държава от ЕАСТ, така и държава — членка на ЕС, те си сътрудничат с оглед постигане на съгласие относно еднакви решения за определяне на транснационален пазар. Член 109 от Споразумението за ЕИП се *прилага mutatis mutandis*.“;

д) що се отнася до държавите от ЕАСТ,

i) в член 100, параграф 1 думите „Хартата на основните права на Съюза („Хартата“) и общите принципи на правото на Съюза“ се четат „основните права и общите принципи на Споразумението за ЕИП“;

ii) в член 100, параграф 2 думите „правата или свободите, признати от Хартата“, думите „член 52, параграф 1 от Хартата“ и думата „Хартата“ се четат „основните права“.

2. Считано от 21 декември 2020 г., в точка 5вля (Решение № 243/2012/ЕС на Европейския парламент и на Съвета) се добавя следното:

„, изменено с:

- **32018 L 1972:** Директива (ЕС) 2018/1972 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2018 г. (ОВ L 321, 17.12.2018 г., стр. 36).“.

3. Текстовете на точки 5вй, 5вк, 5вл и 5вм се заличават, считано от 21 декември 2020 г.

Член 2

Текстът на Директива (ЕС) 2018/1972, поправена с ОВ L 334, 27.12.2019 г., стр. 164 и ОВ L 419, 11.12.2020 г., стр. 36, на исландски и норвежки език, който ще бъде публикуван в притурката за ЕИП към *Официален вестник на Европейския съюз*, е автентичен.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила на [...] г., при условие че са внесени всички нотификации, предвидени в член 103, параграф 1 от Споразумението за ЕИП*.

Член 4

Настоящото решение се публикува в раздела за ЕИП и в притурката за ЕИП към *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на [...] година.

За Съвместния комитет на ЕИП

Председател

[...]

Секретари

на Съвместния комитет на ЕИП

[...]

* [Без отбелязани конституционни изисквания.] [С отбелязани конституционни изисквания.]